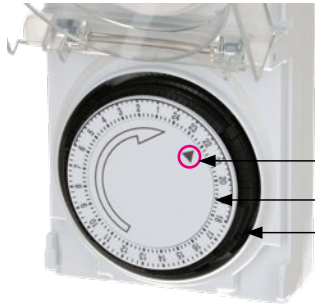


MECHANISCHE TAGESSCHALTUHR IP55

Horloge journalière mécanique IP55
Temporizzatore meccanico giornaliera IP55

1. Beschreibung des Gerätes



Aktuelle Uhrzeit
Drehring für Zeiteinstellung
Raster

2. Inbetriebnahme

Stecken Sie die Zeitschaltuhr in die dafür vorgesehene Netzsteckdose.

3. Einstellung der Uhrzeit

Stellen Sie die aktuelle Uhrzeit ein, indem Sie den Drehring auf die vorgesehene Position (Pfeil) drehen.

Beispiel: es ist 04.00 Uhr, dann zeigt der Pfeil auf die Ziffer 4.

4. Ein- und Ausschaltzeiten einstellen

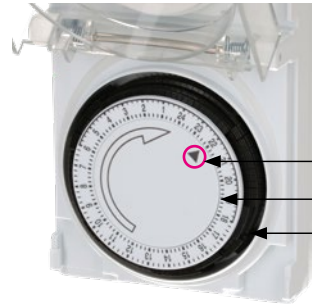
Pro Tag können bis zu 96 verschiedene Einschaltzeiten eingestellt werden, das entspricht einem Raster von 15 Minuten. Mit einem spitzen Gegenstand z. B. Kugelschreiber, kann für den gewünschten Schaltzeitraum ein Raster (15 min) oder mehrere Raster bis zum Einrasten nach unten gedrückt werden. Ist ein Raster eingedrückt, ist das angeschlossene Elektrogerät eingeschaltet (ON). Ist ein Raster nicht gedrückt, ist das angeschlossene Elektrogerät ausgeschaltet (OFF).

Beispiel: Sie möchten eine Lampe von 17.00 bis 23.00 Uhr einschalten. Dafür drücken Sie die Raster von 17 bis 23 nach unten. Die restlichen Raster bleiben stehen.

Technische Angaben

Netzspannung: 230–240V/50Hz
Maximale Belastung: 10A
Geräteleistung: max. 2300W
Schutzart IP55

1. Description de l'appareil



Heure actuelle
Bague rotative pour régler l'heure
Grille

2. Mise en service

Branchez la minuterie dans la prise électrique prévue à cet effet.

3. Réglage de l'heure

Réglez l'heure actuelle en faisant tourner la bague sur la position prévue (flèche).

Exemple: il est 04.00 heures, alors la flèche est sur le chiffre 4.

4. Régler les heures de déclenchement et d'arrêt

Vous pouvez fixer jusqu'à 96 heures de déclenchement par jour, ce qui correspond à une grille de 15 minutes. Avec un objet pointu par exemple un stylo à bille, on peut enfoncer une grille (15 min) ou plusieurs pointes pour la durée de commutation désirée.

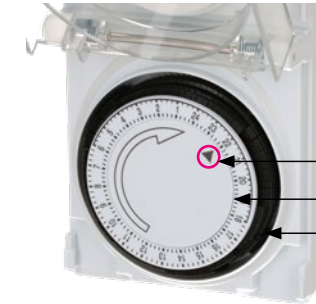
Si une grille est enfoncée, l'appareil électrique connecté est mis en marche (ON). Si on n'appuie pas sur une grille, l'appareil électrique connecté est éteint (OFF).

Exemple: Vous souhaitez qu'une lampe s'allume de 17.00 à 23.00 heures. Pour ce faire, appuyez sur tous les grilles de 17 à 23. Les autres grilles restent en place.

Informations techniques

Tension de secteur 230–240V/50Hz
Charge maximale : 10A
Puissance de l'appareil: max. 2300W
Classe de protection IP55

1. Descrizione dell'apparechio



Ora corrente
Anello per l'impostazione dell'ora
Rete

2. Messa in funzione

Inserire il timer nella presa di corrente prevista.

3. Impostazione dell'ora

Impostare l'ora corrente girando l'anello sulla posizione desiderata (freccia).

Esempio: sono le ore 04.00, quindi la freccia punta sul numero 4.

4. Impostazione di ora di accensione e di spegnimento

È possibile impostare fino a 96 ore di attivazione al giorno, ovvero con intervalli di 15 minuti. Con un oggetto acuminato per esempio una iro, è possibile premere verso il basso una o più barrette (15 min) fino al blocco in posizione per la temporizzazione desiderata.

Se si preme su una rete, l'apparecchio elettrico collegato viene acceso (ON). Se non si preme una rete, l'apparecchio elettrico collegato è spento (OFF).

Esempio: Si desidera accendere una lampada dalle 17.00 alle 23.00 ore. Per fare questo, premere tutte le griglie da 17 a 23. Le griglie rimanenti rimangono al loro posto.

Dati tecnici

Tensione di rete 230–230V/50Hz
Carico massimo: 10A
Potenza del dispositivo: max. 2300W
Grado di protezione IP55



Die Zeitschaltuhr ist nur in Verwendung mit IP55 gekennzeichneten Steckern und Steckdosen gegen Staub und Strahlwasser geschützt.



Le programmeur horaire n'est protégée contre la poussière et les jets d'eau que si elle est utilisée avec des fiches et des prises marquées IP55.



Il temporizzatore è protetto contro la polvere e i getti d'acqua solo se utilizzato con spina e presa marcate IP55.



Staub- und Strahlwassergeschützt
Protection à la poussière et aux jets d'eau
Protezione dalla polvere e dai getti d'acqua



Bis zu 96 Einschaltzeiten pro Tag
Jusqu'à 96 heures de déclenchement par jour
Fino a 96 ore di attivazione al giorno



Kürzeste Schaltzeit: 15 Minuten
Temps de commutation le plus court: 15 minutes
Intervallo minimo di commutazione: 15 minuti



Erhöhter Berührungsschutz
Protection accrue contre le toucher
Protezione da sovracorrente



Aussenbereich
Extérieur
Esterno

